



**ПОГОДЖЕНО**

**Заступник директора Департаменту освіти та науки -  
начальник управління сім'ї, молоді та спорту**

\_\_\_\_\_ **О.С. Трофимов**

**ПОГОДЖЕНО**

**Президент Федерації легкої атлетики м. Києва**

\_\_\_\_\_ **В.Р. Гринюк**

**ЗАТВЕРДЖЕНО**

**Виконавчий директор  
ГО "ТОП РАННЕРЗ"**

\_\_\_\_\_ **І. Кретов**

## **Регламент про проведення марафону «Євро марафон 2016»**

Регламент проведення марафону «Євро марафон 2016» складено з урахуванням:

- Статутів та Регламентів Міжнародної Асоціації легкоатлетичних федерацій (далі - ІААФ),
- Європейської Асоціації легкої атлетики (далі - ЄАА), Федерації легкої атлетики України (далі - ФЛАУ), федерації легкої атлетики м. Києва (далі - ФЛАК ).
- Правил змагань з легкої атлетики, затверджених конгресом ІААФ 2015 року.



## ЦІЛІ ЗМАГАНЬ

«Євро марафон 2016» проводиться з метою:

- Святкування Дня Європи в Україні
- Зміцнення іміджу України в якості туристично-привабливої країни
- Пропаганди здорового способу життя та залучення населення до регулярних занять фізичною культурою і спортом
- Розвитку масового спорту в Києві та Україні
- Стимулювання зростання спортивних досягнень з бігу на довгі дистанції

## КЕРІВНИЦТВО ЗМАГАНЬ

- Загальне керівництво підготовкою та проведенням змагань здійснює ГО «Топ Раннерз» за підтримки Федерації легкої атлетики м. Києва.
- Організацію суддівства змагань та контроль за дотриманням норм і вимог Міжнародної асоціації легкоатлетичних федерацій (ІААФ) здійснює Федерація легкої атлетики міста Києва.
- Організаційну підтримку та забезпечення роботи комунальних служб здійснює орган виконавчої влади Київської державної міської адміністрації
- Оргкомітет:
  - **Ліщинський Ігор** - директор змагань, e-mail: [info@toprunners.org](mailto:info@toprunners.org)
  - **Кретов Ігор** – маркетинг директор, e-mail: [info@toprunners.org](mailto:info@toprunners.org)
  - **Кузін Олександр** - координатор з спортивних питань, e-mail: [kuzin\\_fm@mail.ru](mailto:kuzin_fm@mail.ru)
  - **Олексій Кононенко** - координатор з технічних питань, e-mail: [tayres@ukr.net](mailto:tayres@ukr.net)

## МІСЦЕ І ТЕРМІНИ ПРОВЕДЕННЯ ЗМАГАНЬ

- День і час проведення змагань: 15 травня 2016 з 09.00 до 15.45
- Маршрут змагань ( 7кіл по 6км) буде проходити вулицями Печерського району м. Києва. Старт – НСК “Олімпійський” у напрямку вулиці Саксаганського; до перехрестя з Шота Руставелі; по Шота Руставелі у напрямку вул. Жилинська; по вул. Жилинська до перехрестя з вул. Велика Васильківська; по Великій Васильківській у напрямку до станції метро Либідська; розворот перед вулицею Івана Кудрі; зворотній напрямком по Великій Васильківській до перехрестя з Фізкультурною; по вул. Фізкультурна до НСК “Олімпійський”; Фініш – НСК «Олімпійський».



- Місце проведення спорт Експо: Україна, м .Київ, вул. Велика Васильківська, 55, НСК «Олімпійський».

### **ПРОГРАМА ЗМАГАНЬ**

- Відкриття стартового містечка: 15 травня 2016р о 7.00 в м .Київ, вул. Велика Васильківська, 55, НСК «Олімпійський»
- 9.00 старт шкільної естафети.
- 9.30 старт на дистанції «Еліт 12к», старт на дистанції «1 mile»
- 9.45 старт на дистанції марафону, марафонська естафета-«екіден» (6+12+6+12+6,195км). Ліміт часу – 6 годин
- Нагородження переможців:
  - 10.30 - шкільної естафети
  - 11.30 – «Еліт 12к» «1 mile»- чоловіки, жінки
  - 14.00 – марафон - переможці- чоловіки, жінки
  - 15.00 – марафон - переможці в вікових категоріях - чоловіки, жінки, марафонська естафета-«екіден»
- 15.45 закриття траси марафону

### **УЧАСНИКИ ЗМАГАНЬ**

- До участі у забігу на марафон (42,195км) допускаються всі бажаючі від 18 років і старше, які не мають протипоказань за станом здоров'я для участі в даному забігу.
- До участі у забігу на 12км, 1 милю та екіден допускаються всі бажаючі від 16 років і старше, які не мають протипоказань за станом здоров'я для участі в даному забігу.
- До участі в забігу допускаються лише бігуни, що мають стартові номери та браслети учасника Євро Марафон 2016. Передача номера іншому учаснику заборонено.
- Вік учасника визначається кількістю повних років станом на 31 грудня 2016 року.
- Кожен учасник змагань добровільно бере участь у змагання, визнаючи всі ймовірні ризики для власного здоров'я під час і після їх закінчення.
- Кожен учасник змагань бере на себе особисту відповідальність за свій фізичний стан і здатність завершити дистанцію змагань.



## РЕЄСТРАЦІЯ УЧАСНИКІВ

- Реєстрація учасників відбуватиметься в період з 25 лютого 2016 року по 08 травня 2016 року виключно на офіційному сайті [www.toprunners.org](http://www.toprunners.org). Реєстрація в день старту неможлива.
- Для реєстрації необхідно:
  - Заповнити реєстраційні дані анкети учасника (zareestruvatisya na vidpovidnyy zabih)
  - Ознайомитись з регламентом
  - Прочитати та підтвердити ознайомлення з відмовою від претензій
  - Сплатити стартовий внесок на протязі 24 годин з моменту реєстрації, але не пізніше 08 травня 2016 року
- На електронну адресу, вказану учасником при реєстрації, буде надіслано лист-підтвердження зі стартовим номером.
- За несплату реєстрації, стартовий номер буде скасовано.

## ВИДАЧА СТАРТОВИХ ПАКЕТІВ

- Усі учасники отримають стартовий пакет, який буде включати стартовий номер, електронний чіп для вимірювання часу проходження дистанції учасником та рекламну продукцію партнерів заходу
- Видача стартових пакетів відбуватиметься на ЕКСПО 14.05.2016 з 10:00 до 20:00 за адресом вул. Велика Васильківська 55, НСК «Олімпійський».
- Видача стартового пакету здійснюється:
  - за наявності email-підтвердження реєстрації (роздрукованого або наданого в електронному вигляді)
  - документу, що посвідчує особу
  - оригінал медичної довідки з допуском до марафону - 42195м (медична довідка не повертається, копія довідки приймається тільки при наявності оригіналу)
- Стартовий пакет учасника не видається при відсутності документу, що посвідчує особу або медичної довідки.
- При отриманні номера, на руку буде вдягнена стрічка-браслет учасника. В цілях безпеки допуск учасників в стартово-фінішний городок буде здійснюватися тільки по пред'явленню стартового номера та браслета учасника на руці, надітого при отриманні номера. Не знімайте браслет до закінчення марафону.



## РЕЄСТРАЦІЯ РЕЗУЛЬТАТІВ

- Результат учасників забігів фіксується електронною системою вимірювання часу MyLaps. Особистий результат буде зафіксовано при перетині лінії старту, фінішу, та проміжних точок хронометражу.
- Немає стартового номера- немає результату
- Визначення переможців та призерів забігів відбувається за фактом приходу, відповідно до правила IAAF 165.24 («Загальні правила IAAF»).
- Кожен учасник отримує SMS з попереднім особистим результатом після закінчення заходу, у разі якщо в анкетних даних учасника був указаний номер стільникового телефону.
- Остаточні результати будуть доступні на сайті [www.toprunners.org](http://www.toprunners.org) не пізніше 17.05.2016
- Оргкомітет змагань не гарантує 100% отримання особистого результату кожним учасником в наступних випадках: не правильно прикріплений чіп, учасник біг з чужим чіпом, неспрацьовування чипа в натовпі, розмагнічування чипа.
- Відсутність зафіксованого часу на проміжних точках призводить до дискваліфікації.

## ПРОТЕСТИ І ПРЕТЕНЗІЇ

- **Протести**
  - Учасник має право подати протест, що впливає на призове місце в абсолютній першості, в день заходу, протягом 30 хвилин після оголошення попередніх результатів.
  - Протести, що впливають на призові місця у вікових групах, подаються до моменту нагородження вікових груп.
  - Протести подаються в секретаріат на ім'я головного судді і розглядається суддівською колегією, до складу якої входять головний суддя, старший суддя стартовою - фінішною зоною і головний секретар.
  - Протест приймається лише після сплати у розмірі 200грн.
  - У разі задоволення протесту, кошти повертаються.
  - У разі відхилення протесту, кошти не повертаються.
- **Претензії.**
  - Учасник має право подати претензію протягом 3 (трьох) днів після закінчення заходу. Претензії відправляються на електронну адресу [info@toprunners.org](mailto:info@toprunners.org). При подачі претензії необхідно вказати наступні дані: прізвище та ім'я (анонімні звернення не розглядаються); суть



претензії, в чому полягає претензія; підстави для претензії (фотографії, особистий секундомір, суб'єктивна думка та ін.).

- Комісія у строк 24 години, з моменту отримання претензії, готує офіційну відповідь, який направляється на електронну адресу, з якої була подана претензія.
- Приймаються претензії виключно тільки ті, які не можуть вплинути на результати змагань.
- Претензії та протести приймаються тільки від учасників.

## НАГОРОДЖЕННЯ

- Переможці у вікових категоріях на дистанції марафон нагороджуються кубками та подарунками від спонсорів.

Чоловіки, Жінки	Нагородження
Абсолютна категорія	1-5 місце
18-39 років	1 місце
40 - 49 років	1 місце
50 - 59 років	1 місце
від 60 років	1 місце

- Переможці на дистанції «Еліт -12к» нагороджуються кубками та подарунками від спонсорів.

Чоловіки, Жінки	Нагородження
Абсолютна категорія	1-5 місце

- Переможці на дистанції «1 Mile» нагороджуються кубками та подарунками від спонсорів.

Чоловіки, Жінки	Нагородження
Абсолютна категорія	1-3 місце

- Переможці серед команд на дистанції марафонської естафети нагороджуються кубками та подарунками від спонсорів.



Естафетні команди	Нагородження
Команди переможці	1-3 місце
<ul style="list-style-type: none"><li>Учасник, що зайняв призове місце в абсолютній першості, може бути нагороджений та отримувати додаткові призи за місце у своїй віковій категорії.</li><li>Учасники отримують пам'ятну медаль після фінішу в день заходу, якщо замовили при реєстрації.</li></ul>	

### ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ

- Усі зареєстровані учасники змагань самостійно несуть відповідальність за власне життя та здоров'я. При отриманні стартового пакету, учасник зобов'язаний підписати заяву, відповідно до якої він повністю знімає відповідальність з організаторів за свій фізичний стан до змагань, за можливий збиток здоров'ю, отриманий під час змагань, а також за стан здоров'я після змагань (зразок додається). Медичне обслуговування в процесі змагань здійснює чергова бригада медичної допомоги, яку забезпечує Організатор.**
  - Медичну допомогу можна буде отримати при необхідності на фініші дистанції. Учасник, що потребує допомоги може звернутися безпосередньо або через волонтерів або організаторів.
  - Зняття з дистанції може здійснювати медичний персонал, організатори, судді по необхідності (якщо учасник заважає іншим учасникам в проходженні дистанції і порушує правила забігу).
  - Учасники зобов'язані дотримуватися Правил дорожнього руху України і особисто несуть відповідальність за власну безпеку під час участі у заході.
  - Кожен учасник самостійно долає всю дистанцію і несе повну відповідальність за ризик пов'язаний з участю у змаганнях.
  - Стартовий номер має бути прикріплений на грудях учасника і бути добре помітним. Під час подолання всієї дистанції забороняється знімати, складати, закривати номер чи логотип партнера на ньому.
  - Учасник повинен бігти тільки по трасі дистанції, слідуючи розмітці траси.
  - Учасник повинен підкорятися вимогам організаторів, суддів, контролерів та маршалів, медичних працівників. В іншому випадку учасник знімається зі змагань.
  - Учасник підтверджує, що стан свого здоров'я перевіряв регулярно, фізично здатний до участі в змаганнях і не має жодних протипоказань.



- Організатори, спонсори, партнери не несуть відповідальності за фізичні травми, ушкодження, будь-які збитки, які учасник поніс до, під час або після проведення змагань.
- Стартовий внесок, який є добровільним внеском кожного учасника, є особистим внеском, спрямованим на організацію, підтримку та розвиток змагань з бігу. У випадку, якщо учасник не зможе взяти участь у змаганнях, завершити дистанцію або не вкладеться у встановлений ліміт часу, внесок не повертається.
- Захід буде проведено за будь-яких погодних умов.
- Своєю участю учасник підтверджує, що ознайомився, зрозумів і погодився з усіма правилами проведення заходу, порушення яких може призвести до дискваліфікації учасника.

### ІНФОРМАЦІЙНІ ДЖЕРЕЛА

- Детальна інформація про захід розміщена на сайті [www.toprunners.org](http://www.toprunners.org).
- За інформацію на інших інформаційних ресурсах, оргкомітет змагань відповідальності не несе.

#### АДРЕСА ОРГКОМІТЕТУ:

02081, Київ, Україна

вул. Здолбунівська, 3

[info@toprunners.org](mailto:info@toprunners.org)





## ДОДАТОК №1:

### ЗРАЗОК

#### **ЗАЯВА-ВІДМОВА УЧАСНИКА ВІД ПРЕТЕНЗІЙ, ЗОБОВ'ЯЗАННЯ НЕ ПОДАВАТИ СУДОВИЙ ПОЗОВ ТА ДОЗВІЛ ПУБЛІКАЦІЇ** **СТАРТОВИЙ № \_\_\_\_\_**

Вважаючи за необхідну умову допуску до участі у будь-якому із змагань, організатором яких виступає ГО "ТОП РАННЕРЗ" та пов'язаних із ними заходах ("Заходи") та/або іншій діяльності, **Я (прізвище та ім'я учасника повністю)**

---

що нижче підписався(-лася), визнаю, усвідомлюю та погоджуюсь, що:

1. Ризик травми та/або смерті від діяльності, пов'язаної із Заходом, є високим, і включає, зокрема: (I) інфаркт; (II) вірогідність тривалого паралічу та/або смерті; (III) вивихи; (IV) розтягнення; (V) переломи; (VI) опіки та обмороження; (VII) синдром перевантаження; (VIII) травми, спричинені транспортними засобами; (IX) укуси тварин та / або комах; (X) контакт із отруйними рослинами; (XI) аварії, пов'язані, але не обмежені бігом, пішою ходьбою, греблею, сходженням вгору, їздою на велосипеді, ходьбою на лижах, снігоступах, поїздками на човні, вантажівці, автомобілі або інших засобах; (XII) утоплення (XIII) неповне утоплення. Вважаючи те, що визначені правила, обладнання та особиста дисципліна можуть зменшити такий ризик, ризик смерті або серйозних травм, проте, існує;
2. ПІСЛЯ ПОВНОГО ОЗНАЙОМЛЕННЯ ІЗ ЗАХОДОМ, Я СВІДОМО І ДОБРОВІЛЬНО ДОПУСКАЮ І ПРИЙМАЮ ДАНІ РИЗИКИ, ЯК ВІДОМІ, ТАК І НЕВІДОМІ, а також беру на себе повну відповідальність і всі ризики за свою участь у даному Заході;
3. Я добровільно погоджуюся дотримуватися зазначених та загальноприйнятих умов участі. Проте, якщо я помічу будь-яку особливу та/або значну небезпеку під час моєї присутності або участі, я відсторонюся від участі і донесу інформацію про дану небезпеку до відома відповідальної особи;
4. Я, від свого імені і від імені моїх спадкоємців, правонаступників, особистих представників та/або близьких родичів, надалі ВІДМОВЛЯЮСЯ, ЗВІЛЬНЯЮ І ЗОБОВ'ЯЗУЮСЬ НЕ ПОДАВАТИ ПОЗОВІВ ПРОТИ ГО «ТОП РАННЕРЗ» посадових осіб, керівників, представників, офіційних осіб, директорів, агентів та/або співробітників, підрозділів та/або правонаступників, а також їх незалежних підрядників, фінансуючи установ, спонсорів, рекламодавців, волонтерів і, у відповідних випадках, власників та орендодавців приміщень, що використовуються для проведення Заходу (разом іменовані "Особи, що звільнені від відповідальності", надалі - "Особи"), стосовно будь-яких і всіх травм, каліцтв, смерті та/або збитку або пошкодження, нанесених мною людині або власності у зв'язку з участю в даному Заході. Я надалі погоджуюся відшкодувати збитки, надати захист та звільнити від претензій Осіб щодо будь-яких збитків, відповідальності, витрат, претензій або ушкоджень, у зв'язку із моєю участю або залученістю до діяльності та заходів, організованих і фінансованих ГО «ТОП РАННЕРЗ» або пов'язані із даним Заходом.
5. Я засвідчую і підтверджую, що, я старше 18 років, не маю жодних захворювань, травм і вад, які могли б перешкоджати безпечній участі у Заході, і що я фізично здоровий(-а) і достатньо підготовлений(-а) для участі у всіх діяльностях, пов'язаних із Заходом.



- Моя участь у діяльностях і заходах, організованих або фінансованих ГО "ТОП РАННЕРЗ" є цілком добровільною.
6. Я погоджуюсь на надання першої допомоги та іншого медичного лікування у разі травми або хвороби і цим звільняю Осіб від будь-якої можливої відповідальності або претензій, що виникають внаслідок такого лікування.
  7. Особи зберігають за собою право на свій власний розсуд відкладати, скасовувати або змінювати Захід у зв'язку із погодними умовами, стихійним лихом або іншими чинниками, що не контролюються Особами і які можуть вплинути на здоров'я і/або безпеку учасників. Відшкодування витрат не надаватиметься.
  8. Я безповоротно надаю Особам необмежений дозвіл на використання, відтворення, продаж і розповсюдження будь-яких фотографій, зображень, відеозаписів, кінофільмів, записів або будь-якого іншого зображення мене чи моєї участі у Заході або пов'язаній діяльності з будь-якою метою на необмежений термін, і тому я розумію, що не маю права на компенсацію.
  9. Цим я безповоротно і повністю надаю Особам дозвіл безоплатно знімати, робити відеозаписи та інші записи діяльності вищезазначеного учасника (зазначеного тут як "я", "мене", "моє") у Заході, і надалі транслювати, продавати, розповсюджувати та іншим чином використовувати вищезгадане у будь-який спосіб, який Особи вважатимуть за доцільний. Такий дозвіл включає надання Особам необмеженого і безвідкличного права, використовувати, відтворювати або транслювати моє ім'я, прізвище, образ, подобу, голос, фотографію, оригінал підпису і біографічну інформацію у зв'язку із Заходом без будь-якого роду компенсації для мене.
  10. Я визнаю, що Особи та їх представники мають необмежене авторське право, право використовувати, повторно використовувати, публікувати, перевидавати, транслювати та іншим чином розповсюджувати зображення або інформацію про мене і всієї або будь-якої частини змагання, де я можу з'явитися, у будь-яких без винятку радіо-, мережевих, кабельних та місцевих телевізійних програмах, а також у будь-яких друкованих матеріалах і в усіх інших форматах або засобах масової інформації (в тому числі електронних), нині відомих або в подальшому розроблених на необмежений термін, і без надання мені компенсації. Вважаючи це умовою допуску до участі у Заходах, я погоджуюся не подавати позову в суд і звільнити Осіб від усіх теперішніх та майбутніх претензій відносно моєї участі у Заходах, що можуть бути висунуті мною, моєю сім'єю, спадкоємцями нерухомості або правонаступниками.
  11. Відповідно до п. 6 ст. 6 та п.1.1. ст. 11 Закону України «Про захист персональних даних», надаю згоду та дозвіл ГО «ТОП РАННЕРЗ» на обробку, збір, реєстрацію, накопичення, зберігання, адаптування, зміну, поновлення, використання та поширення (розповсюдження, реалізацію, передачу), знеособлення персональних даних, у тому числі конфіденційної інформації про мою освіту, адресу, дату та місце народження, стаж роботи (загальний, на державній службі та в органах місцевого самоврядування). Наведена вище інформація також може надаватись третім особам, безпосередньо задіяним в обробці цих даних, а також в інших випадках прямо передбачених законодавством.

*Я ОЗНАЙОМИВСЯ(-ЛАСЯ) ІЗ ДАНОЮ УГОДОЮ ПРО ЗВІЛЬНЕННЯ ВІД ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ТА ПРИЙНЯТТЯ РИЗИКУ, В ПОВНІЙ МІРІ РОЗУМІЮ УМОВИ І ТЕ, ЩО Я ВІДМОВЛЯЮСЯ ВІД*



*ОСНОВНИХ ПРАВ ШЛЯХОМ ЇЇ ПІДПИСАННЯ, І ПІДПИСУЮ ДАНУ УГОДУ ДОБРОВІЛЬНО І БЕЗ ПРИМУСУ.*

Підпис \_\_\_\_\_ дата \_\_\_\_\_

КОНТАКТНА ОСОБА ПРИ НАДЗВИЧАЙНІЙ СИТУАЦІЇ (обов'язково) Ім'я, телефон

\_\_\_\_\_